

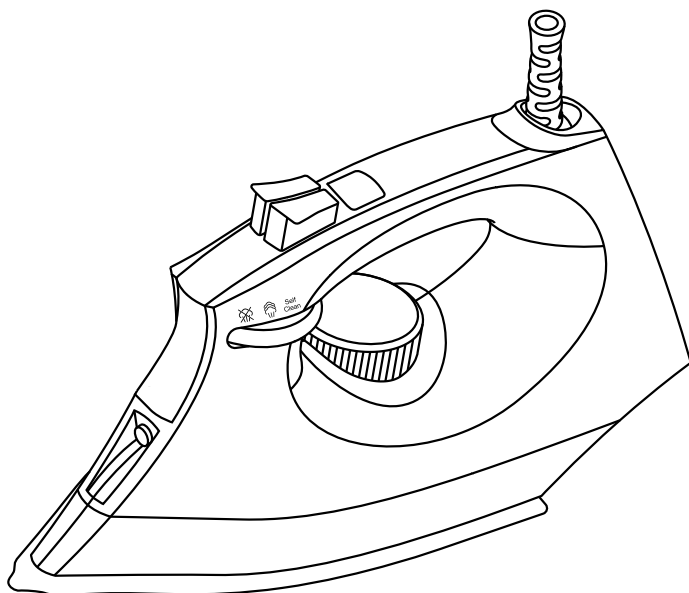
Česky



SINGER®

Napařovací žehlička SteamCraft

Návod k obsluze



Před použitím si prosím přečtete všechny instrukce.

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

PŘED POUŽITÍM ZAŘÍZENÍ SI PROSÍM, NEJPRVE PŘEČTĚTE TENTO MANUÁL A UCHOVEJTE JEJ PRO BUDOUCÍ POTREBU.

Při použití elektrických zařízení dodržujte vždy základní bezpečnostní opatření, včetně následujících: PŘED POUŽITÍM SI PŘEČTĚTE VŠECHNY POKYNY - UCHOVÁVEJTE MIMO DOSAH VODY

NEBEZPEČÍ - zařízení je pod proudem i v momentě, kdy je vypnuté.

1. Po použití zařízení okamžitě odpojte od elektřiny.
2. Neukládejte zařízení na místa, odkud by mohlo spadnout do vany či umyvadla.
3. Do zařízení nenalévejte ani nekapejte vodu či jiné kapaliny.
4. Pokud zařízení spadne do vody, odpojte jej. Vody se nijak nedotýkejte.

VAROVÁNÍ: Pro snížení rizika požáru, elektrického šoku či zranění:

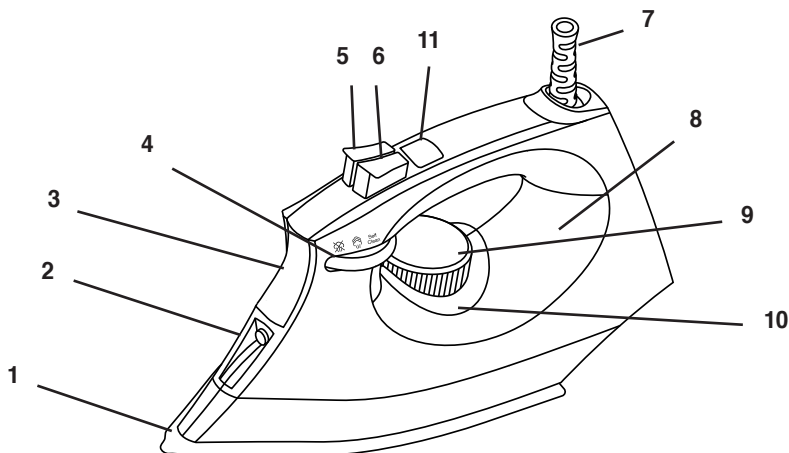
1. Aby nedošlo ke kontaktu s horkou vodou vycházející z parních otvorů, zkontrolujte zařízení před každým použitím tak, že jej přidržíte a namíříte mimo tělo a stisknete tlačítko odpařování.
2. Před použitím rozmotejte a natáhněte napájecí kabel a odstraňte kartonový kryt.
3. Toto zařízení je určeno pouze pro použití v domácnosti. Tento produkt není schválen pro komerční použití. Používejte zařízení pouze pro účely popsané v tomto manuálu.
4. Pro ochranu před elektrickým šokem neponořujte zařízení do vody či jiných kapalin.
5. Toto zařízení musí být před odpojením či zapojením do elektřiny vypnuté.
Pro odpojení nikdy netahejte za kabel, použijte úchop na vidlici a tažením stroj odpojte.
6. Při doplňování či vyprazdňování vody nebo po použití stroj odpojte od elektřiny.
7. Nenechte napájecí kabel dotýkat se horkých ploch. Před uskladněním nechte žehličku zcela vychladnout. Pro uskladnění naviňte kabel volně okolo žehličky.
8. Nepoužívejte zařízení s poškozeným kabelem nebo v případě, že vám upadlo či bylo poškozeno.
9. Je-li poškozen napájecí kabel, smí jej vyměnit pouze výrobce, jeho servisní zástupce, případně podobně kvalifikovaný technik. Předejdete tak možnému riziku.
10. Aby nedošlo k elektrickému šoku, nijak zařízení nedemontujte. Pro kontrolu a opravu jej odnesete či zašlete kvalifikovanému servisnímu technikovi. V opačném případě hrozí při použití stroje riziko požáru, elektrického šoku či zranění osob.
11. Je-li stroj využíván dětmi nebo v jejich blízkosti, dbejte zvýšené opatrnosti. Nenechávejte žehličku bez dozoru s připojeným napájecím kabelem nebo volně na žehlicím prkně.
12. Při kontaktu s horkými kovovými částmi, horkou vodou či párou může dojít k popálení. Při otáčení žehličky hlavou vzhůru dávejte pozor - v nádržce může být horká voda.
13. Je-li zařízení používáno, nikdy neotevírejte nádržku. Tlak páry by mohl způsobit popálení. Nádržku otevírejte pouze, když je žehlička studená a odpojená od elektřiny.
14. Použití neoriginálního příslušenství není doporučeno a může způsobit požár, elektrický šok nebo zranění.
15. Pro snížení rizika přehřátí obvodů, nepoužívejte na stejném obvodu zařízení o vysokém výkonu.

-
16. Je-li nezbytné použít prodlužovací kabel, musíte použít kabel s napětím stejným nebo vyšším než je maximální napětí žehličky. Kabel s nižším napětím představuje riziko elektrického šoku či požáru díky přetížení. Dávejte si pozor, aby se kabel nezamotal nebo abyste o něj nezakopli.
 17. Žehlička by měla být používána i uskladňována na stabilním povrchu. Při stavění žehličky na její patku musí být postavena na stabilním a rovném povrchu.
 18. Do žádného z otvorů (elektrických vstupů ani jiných otvorů) nic nepouštějte ani nevkládejte a nepoužívejte zařízení v případě, že je některý z otvorů zablokován.
 19. Nepoužívejte zařízení venku.
 20. Nepoužívejte zařízení v místech, kde se využívají aerosoly (spreje) nebo tam, kde je zpracováván kyslík.
 21. Zařízení čistěte pouze suchým nebo lehce namočeným hadříkem.
 22. Toto zařízení mohou používat děti starší 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými či duševními schopnostmi či s nedostatkem zkušeností a znalostí, avšak pouze v případě, že je nad nimi vykonáván dozor nebo byly obeznámeny s bezpečným použitím stroje a rozumí všem možným rizikům. Děti si se zařízením nesmějí hrát. Čištění a uživatelskou údržbu nesmí děti provádět bez dozoru.
 23. Zajistěte, aby si děti s přístrojem nehrály.
 24. Nemiňte proud páry proti lidem, zvířatům či elektrickým zařízením, zároveň také nežehlete oblečení přímo na sobě.
 25. Při doplňování vodní nádržky se držte pouze instrukcí obsažených v tomto manuálu. Nepoužívejte vodu s aditivy, octem či chemickými látkami.
 26. Používejte pouze schválené a dodávané součásti a příslušenství. Použití jakéhokoli jiného příslušenství se nedoporučuje.
 27. Žehlička nesmí být použita, pokud upadla, vykazuje viditelné známky poškození nebo pokud protéká.
 28. Přečtěte si a držte se všech instrukcí obsažených v tomto manuálu.

TYTO INSTRUKCE UCHOVEJTE!
POUZE PRO DOMÁCÍ POUŽITÍ

Informace o produktu

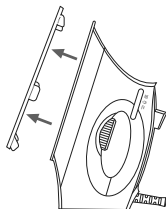
Vaše napařovací žehlička obsahuje následující funkce a příslušenství. Pečlivě zkontrolujte balení materiálu, protože některé části výrobku jsou dodávány v kartonu. Pro získání případných chybějících částí přejděte do sekce Zákaznická podpora.



- | | | |
|-------------------------|----------------------------|-----------------------|
| 1. Žehlicí plocha | 5. Tlačítko rozprašování | 9. Regulátor teploty |
| 2. Rozprašovací tryska | 6. Tlačítko pro proud páry | 10. Nastavení teploty |
| 3. Dvířka vodní nádržky | 7. Ochrana kabelu | 11. Indikátor režimu |
| 4. Regulátor páry | 8. Vodní nádržka | |

PŘED PRVNÍM POUŽITÍM

1. Odstraňte všechny ochranné fólie či nálepky ze zařízení.
2. Rozviňte a narovnejte napájecí kabel a odstraňte z žehlicí plochy kartonový obal.




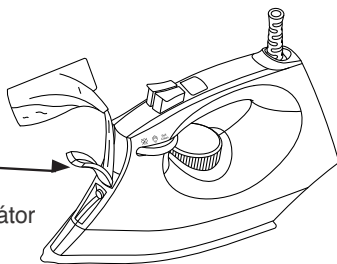
POZNÁMKA: Používáte-li funkci páry poprvé, nejdříve si ji vyzkoušejte na nějakém starém ručníku, uvnitř zařízení se mohou totiž nacházet nečistoty. Stiskněte tlačítko pro proud páry a ujistěte se, že jsou veškeré nečistoty zcela odstraněny.

Použití Vaší žehličky SteamCraft

1. Toto zařízení je navrženo pro použití běžné kohoutkové vody. Použití jakýchkoli jiných kapalin může zařízení poškodit.
2. Zařízení připojte do vhodné elektrické zásuvky.
3. Začít žehlit můžete, jakmile přestane světelný panel blikat. To značí, že bylo dosaženo vybrané teploty a žehlička je připravena na použití.
4. Po použití zařízení vždy odpojte od elektřiny.

NAPLNĚNÍ VODNÍ NÁDRŽKY

1. Odpojte napájecí kabel od elektřiny.
2. Přesuňte regulátor výběru páry do polohy .
3. Otevřete dvířka vodní nádržky a naplňte ji vodou (na maximum).
4. Zavřete dvířka nádržky.
5. Zapojte napájecí kabel do elektřiny a otočte regulátor teploty doprava a zapněte zařízení.



DŮLEŽITÉ: Nikdy do vody pro vaši žehličku nepřidávejte změkčovač látky, škrob ani jiné chemikálie. Ujistěte se, že je před naplněním žehlička vypnutá a odpojená od elektřiny.

NASTAVENÍ TEPLoty




Toto zařízení umožňuje různé nastavení teploty pro péči o různé látky. Otočením regulátoru teploty doprava zařízení zapnete. Zařízení se spouští na Nízké teplotě (NYLON). Chcete-li teplotu zvýšit, otočte regulátorem doprava a postupně projděte sekvenci od "Nízká (Nylon)" přes "Střední (Vlna / hedvábi)" přes "Vysokou (Lněné látky)" až po "MAX".





Použití Vaší žehličky SteamCraft

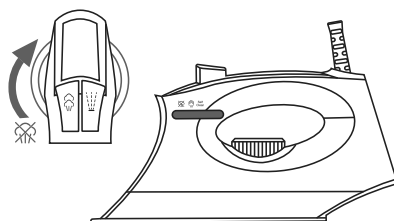
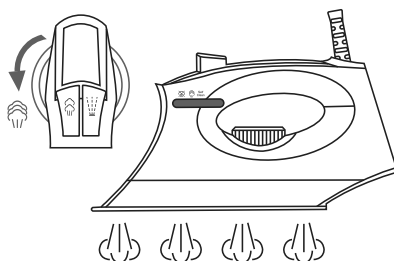
DŮLEŽITÉ: Před zahájením žehlení si přečtete štítek na oděvu a držte se pokynů pro žehlení od výrobce, které jsou často znázorněny značkami podobnými těm napravo:

(Nejste-li si jisti, jakou látku se chystáte žehlit, začněte na Nízkém (•) nastavení.)

Nastavení teploty žehlení		
 <ul style="list-style-type: none">• Acetát• Elastin• Polyamid	 <ul style="list-style-type: none">• Polyester• Hedvábí• Triacetát• Viskóza• Vlna	 <ul style="list-style-type: none">• Bavlna• Len


ŽEHLENÍ

1. Otočením regulátoru teploty doprava zapněte stroj a nastavte požadovanou teplotu.
Jakmile je žehlička připravena k použití, indikátor přestane blikat a bude rozsvícený.
2. Dle nastavené teploty se rozblíká odpovídající indikátor režimu.
Jakmile je žehlička připravena k použití, indikátor přestane blikat a bude rozsvícený.
3. Parní žehlení je dostupné při nastavení na Vysokou a MAX teplotu. Regulátor páry můžete přesunout do polohy  pro vygenerování páry potřebné pro parní žehlení. Přesunutím regulátoru páry do polohy  zastavíte generování páry.



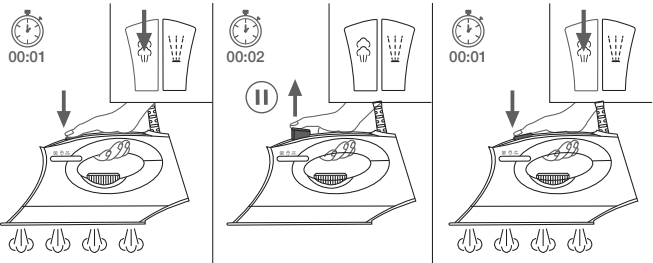
Použití Vaší žehličky SteamCraft

PROUD PÁRY

Pro extra páru k odstranění odolných přehybů jednoduše stiskněte tlačítko proudu páry, zatímco regulátor páry je nastaven na .


Poznámka: Než bude možné tuto funkci využít, může být vyžadováno opakované stisknutí tlačítka proudu páry.

Pro optimální kvalitu páry nemačkejte tlačítko proudu víckrát než třikrát za sebou a vždy počkejte alespoň 2 vteřiny, než jej znovu stisknete.



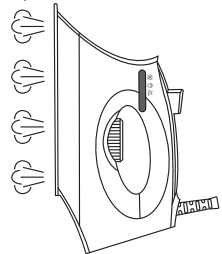
VERTIKÁLNÍ NAPAŘOVÁNÍ

Pro odstranění přehybů z jemných látek, oděvů či závěsů v zavěšené poloze:

1. Nastavte teplotu na "Vysokou (LEN)" či "MAX".
2. Podržte žehličku ve vertikální poloze asi 15-30 cm od oděvu.
3. Přešuněte regulátor páry do polohy  pro vygenerování páry.

Pro proud páry ve vertikální poloze:

1. Nastavte regulátor teploty na "Vysokou (LEN)" či "MAX".
2. Podržte žehličku ve vertikální poloze asi 15-30 cm od oděvu.
3. Stiskněte tlačítko proud páry.

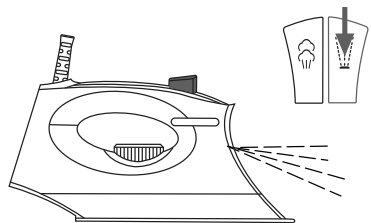


VAROVÁNÍ: Nepoužívejte proud páry na žádné oděvy ani látky, které má zrovna někdo na sobě. Teplota páry je velice vysoká a může způsobit popáleniny.

ROZPRAŠOVAČ

Tato funkce může být použita pro odstranění odolných přehybů.

1. Naplňte vodní nádržku dle pokynů v tomto manuálu.
2. Namiřte rozprašovací trysku na pokrčený oděv.
3. Stiskněte tlačítko rozprašovače.
4. Vyžehlete oděv.



Použití Vaší žehličky SteamCraft

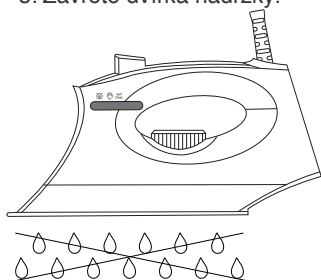
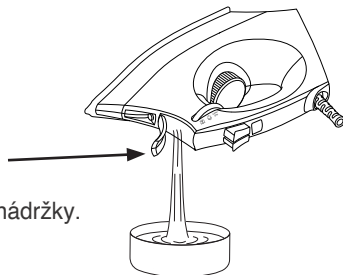
FUNKCE AUTOMATICKÉHO VYPNUTÍ

Funkce automatického vypnutí se spustí vždy, pokud je žehlička nepoužívaná po 30 vteřin (v horizontální poloze) nebo 30 minut (ve vertikální poloze).

Pro opětovnou aktivaci žehličky ji jednoduše přesuňte nebo otočte regulátorem teploty doprava. LED světlo se vrátí na nastavení teploty, které bylo nastaveno před automatickým vypnutím a žehlička se začne zahřívát. Může trvat až 60 sekund, než bude znovu připravena k použití. **DŮLEŽITÉ: Po použití VŽDY žehličku odpojte od elektřiny. NIKDY ji nenechávejte bez dozoru ani po automatickém vypnutí.**

VYLITÍ VODNÍ NÁDRŽKY

1. Vypněte žehličku.
2. Odpojte napájecí kabel od elektřiny.
3. Otevřete dvířka nádržky a vylijte její obsah.
4. Jemně s žehličkou zatřeste pro vylití veškeré vody z nádržky.
5. Zavřete dvířka nádržky.



ANTI-DRIP SYSTÉM

Systém Anti-drip je navržen tak, aby automaticky bránil vodě prosakovat z žehlicí plochy, když je žehlička studená. Během používání můžete ze systému slyšet "cvaknutí, zvláště při zahřívání nebo chlazení. To je zcela normální a značí to, že systém funguje tak, jak má.

VESTAVĚNÝ ANTI-SCALE SYSTÉM

Vestavěný Anti-Scale systém je navržen, aby bránil tvorbě vodního kamene, který se při parním žehlení objevuje. Tím dochází k prodloužení životnosti vaší žehličky.

POZNÁMKA: Anti-scale cartridge přirozený proces tvorby vodního kamene nezastaví úplně.

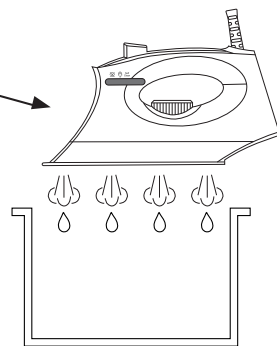
SAMOČIŠTĚNÍ

Funkce samočištění odstraňuje vodní kámen a jiné minerály nahromaděné v parní komoře. Pro udržování optimálního stavu žehličky doporučujeme tuto funkci využívat alespoň jednou měsíčně (nebo častěji) v závislosti na tvrdosti použité vody.

1. Odpojte napájecí kabel od elektřiny.
2. Přesuňte regulátor páry do polohy "Samočištění".
3. Naplňte vodní nádržku dle instrukcí v tomto manuálu.
4. Zapojte napájecí kabel do elektřiny.

Použití vaší SteamCraft žehličky

5. Zapněte žehličku a nastavte regulátor teploty na "MAX".
6. Indikátor režimu se rozblíká, čímž indikuje, že se žehlička zahřívá.
7. Jakmile je dosaženo maximální teploty, indikátor zůstane svítit.
8. Odpojte napájecí kabel od elektřiny.
9. Podržte žehličku horizontálně nad umyvadlem.
10. Přešuněte regulátor páry na Samočištění.
11. Pára a vařící voda s obsahem vodního kamene a jiných minerálů vyteče z otvorů na žehlicí ploše, přičemž vyčistí parní komoru.
12. Opatrně posunujte žehličku tam a zpět, dokud není vodní nádržka prázdná.
13. Zapojte napájecí kabel do elektřiny a nastavte regulátor teploty na "MAX".
14. Jakmile indikátor zůstane rozsvícený, zlehka přejeďte žehličkou po kousku hadříku a odstraňte všechny vodní skvrny, které se mohou utvořit na žehlicí ploše.
15. Odpojte napájecí kabel od elektřiny a postavte žehličku zpět na patku. Před jejím uložením vyčkejte, dokud úplně nezchladne.



VAROVÁNÍ: Nenalévejte do nádržky ocet ani jiné prostředky proti vodnímu kameni.
VAROVÁNÍ: Nedotýkejte se horké vody nebo páry.


ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

1. Odpojte napájecí kabel od elektřiny.
2. Pomocí vlhkého hadříku či neabrazivního papíru odstraňte zbytky z žehlicí plochy.
3. Nikdy nepoužívejte ostré či hrubé předměty pro seškrábání žehlicí plochy.
4. Pro čištění žehličky nikdy nepoužívejte žádná abraziva, ocet či prostředky proti vodnímu kameni.

UŽITEČNÉ TIPY PRO ŽEHLENÍ

1. Rozdělte si předměty určené k žehlení dle typu látky. Tím minimalizujete frekvenci úprav teploty pro rozdílné typy oděvů.
2. Začínáte-li žehlit u vysoké teplotě a poté vyberete nižší, může trvat až 2 minuty, než se žehlicí plocha zchladí. Pro urychlení procesu chlazení stiskněte tlačítko proudu páry.
3. Ne jste-li si jistí typem látky, nejdříve vyzkoušejte nastavení žehličky na malém, nenápadném kousku oděvu. Začněte s nižší teplotou a postupně ji zvyšujte.
4. Po změně nastavení teploty vyčkejte alespoň 2 minuty. Nastavení teploty vyžaduje čas, než je dosaženo požadované úrovně, ať už je vyšší nebo nižší.
5. Křehké látky, jako je hedvábí, vlna, velur, atd., se nejlépe žehlí přes žehlicí látku, aby bylo zabráněno otiskům žehličky.

Řešení problémů

PROBLÉM	MOŽNÁ PŘÍČINA	ŘEŠENÍ
Žehlička je připojena, ale žehlicí plocha je studená.	Elektrická zásuvka nefunguje.	Připojte stroj do jiné zásuvky.
	Problém s připojením.	Zkontrolujte, zda je napájecí kabel správně zasunut do zásuvky.
	Teplota byla nastavena na "Nízkou".	Nastavte regulátor teploty na vyšší teplotu.
Neuvolňuje se žádná pára.	Málo vody v nádržce	Doplňte vodu dle instrukcí z tohoto manuálu.
	Regulátor páry je nastavený na polohu "vypnuto".	Otočte regulátor páry do polohy ON.
Proud páry nefunguje.	Málo vody v nádržce.	Doplňte vodu dle instrukcí z tohoto manuálu.
	První použití.	Stiskněte tlačítko proudu páry několikrát za sebou, dokud se nezačne uvolňovat.
Rozprašovač nefunguje.	Málo vody v nádržce.	Doplňte vodu dle instrukcí z tohoto manuálu.
	První použití.	Mačkejte tlačítko rozprašovače, dokud nedojde k rozprášení vody.
Žehlicí plocha je příliš studená.	Špatně nastavená teplota.	Otáčejte regulátorem teploty, dokud nedosáhnete správné (vyšší) teploty.
Z žehlicí desky prosakuje voda.	Regulátor teploty je nastaven příliš nízkou na to, aby produkoval páru.	Nastavte teplotu na maximální pomocí regulátoru.
	Regulátor páry se nachází v poloze "ON" při doplňování nádržky.	Před doplněním vodní nádržky nastavte regulátor páry do polohy  .
	Tlačítko proudu páry bylo stisknuto příliš mockrát nebo příliš rychle.	Stiskněte tlačítko páry pomaleji a stiskněte jej pouze 2-3x.
Poškození látky.	Teplota je příliš vysoká.	Držte se instrukcí u zvoleného oděvu nebo nejdříve vyžehlete nenápadný kus látky. Poté nastavte teplotu.
Během žehlení propadávají otvory na žehlicí ploše zbytky kamene či nečistot.	Používáte tvrdou vodu, která způsobuje tvorbu vodního kamene uvnitř žehlicí plochy.	Jednou nebo vícrát proveďte samočištění. Viz sekce "Samočištění" v tomto manuálu.

Toto elektrické zařízení je v souladu s normou 2002/96/EC (Odpadní elektrická a elektronická zařízení – WEEE).



Značka přeškrtnuté odpadní nádoby na zařízení znamená, že produkt musí být na konci své servisní životnosti zlikvidován odděleně od ostatního domácího odpadu. Uživatel je zodpovědný za doručení takového zařízení na vhodné sběrné místo.

Vhodná ekologická likvidace a recyklace brání či minimalizuje nežádoucí dopad na životní prostředí a lidské zdraví. Informace o dostupných sběrných službách ve vašem okolí dostanete u městského zastupitelstva či rady pro likvidaci odpadu nebo přímo u prodejce.

ZÁRUKA

LIMITOVANÁ ZÁRUKA

DŮLEŽITÉ: TENTO DOKUMENT UCHOVEJTE A PONECHTE JEJ NA BEZPEČNÉM MÍSTĚ!

Záruka napařovací žehličky SteamCraft se vztahuje na vady materiálu a provedení.

Záruka na rozvody a elektronické součásti napařovací žehličky SteamCraft je platná po dobu jednoho (1) roku od data nákupu.

Záruka na všechny ostatní části napařovací žehličky SteamCraft je devadesát (90) dnů od data nákupu.

Pokud se po inspekci provedené společností SINGER® ukáže, že jsou elektronické součásti a / nebo jiné součásti napařovací žehličky SteamCraft poškozené a vztahuje se na ně záruční lhůta, budou elektronické a / nebo jiné součásti bezplatně opraveny či nahrazeny dle rozhodnutí společnosti SINGER®, vyjma nákladů spojených se zasláním napařovací žehličky SteamCraft na určené místo společnosti SINGER®.

Zašle-li společnost SINGER® novou napařovací žehličku SteamCraft, vztahuje se na ní zbývající záruka původní napařovací žehličky SteamCraft.

Tato záruka se vztahuje pouze na původního konzumního majitele napařovací žehličky SteamCraft a nelze ji přesunout či přehadit.

Výjimky či omezení

- Servis tohoto zařízení může být proveden ve 48 státech, na Aljašce, Havaji a v Kanadě.
- Záruka napařovací žehličky SteamCraft se vztahuje pouze na běžné domácí (nekomerční) užití. Tato záruka se nevztahuje na vadu(y) způsobenou špatným použitím, nedostatečnou údržbou či jejím zanedbáním, nedodržováním instrukcí pro péči, čištění a jiných pokynů pro napařovací žehličku SteamCraft dané tímto manuálem, nesprávným příslušenstvím či zásahem vyšší moci.
- **JAKÁKOLI ZÁRUKA VZTAHUJÍCÍ SE K NAPAŘOVACÍ ŽEHLIČCE STEAMCRAFT, VČETNĚ NEOMEZENÝCH ZÁRUK PRODEJNOSTI A VHODNOSTI PRO KONKRÉTNÍ ÚČEL, JE LIMITOVÁNA LHŮTOU DANOU NA TOMTO ZÁRUČNÍM LISTU. SPOLEČNOST SINGER® NENESE ZODPOVĚDNOST ZA PŘÍPADNÉ EKONOMICKÉ ŠKODY PLYNOUCÍ Z PORUŠENÍ TĚTO ZÁRUKY, ANI Z UPLATNĚNÍ TĚTO ZÁRUKY**
- Společnost SINGER® neopravňuje žádnou osobu přebírat jakékoli odpovědnosti či povinnosti za napařovací žehličku SteamCraft a žádnou její součást mimo rozsah tohoto záručního listu.
- Společnost SINGER® se zříká jakékoli záruční odpovědnosti za poškození či nefunkčnost plynoucí z použití jiných náhradních dílů než značky SINGER® a z provádění oprav a údržby napařovací žehličky SteamCraft jinými osobami, než společností SINGER® schválenými techniky.
- Tato záruka vám dává specifická zákonná práva, přičemž můžete mít i jiná práva v závislosti na národní legislativě.
- Některé státy neumožňují omezení záruční lhůty, v takovém případě se na vás výše uvedená omezení nestahují.
- Některé státy neumožňují výjimky či omezení při náhodných či neovlivnitelných poškozeních, v takovém případě se na vás výše uvedená omezení a výjimky nevztahují.

Servis v rámci této záruky může být proveden pouze při vrácení napařovací žehličky SteamCraft s:

1. Tímto originálem záručního listu; a
2. Důkazem o nákupu (například účtenkou) do: Strima Czech s.r.o. - výhradní zastoupení Singer
Řípská 2b, Brno 627 00
tel.: +420 544226298
e-mail: servis@sicistroje-shop.cz
reklamace@sicistroje-shop.cz

Máte-li jakékoli otázky ohledně těchto záruk, kontaktujte prosím:

Strima Czech s.r.o. - záruční a pozáruční servis Singer
Řípská 2b, Brno 627 00
tel.: +420 544226298
e-mail: reklamace@sicistroje-shop.cz

Nebo navštivte sekci Zákaznická podpora na naší stránce: www.strima.cz



SINGER a design doprovodného loga "S" jsou obchodními značkami společnosti SINGER Company Limited S.a.r.l. či přidružených společností. © 2020 The SINGER Company Limited S.a.r.l. či přidružené společnosti. Všechna práva vyhrazena.

Technické specifikace:

Vstup: 120V~, 60Hz

Výkon: 1700 wattů

Žehlička SteamCraft (Česky)

5/29/2020 002